

Atvitol

Multivitamine für Aquarienfische

Gebrauchsanleitung

JBL Atvitol sorgt durch lebenswichtige Vitamine und Bioelemente für die Gesunderhaltung des Kleinbiotops Aquarium. Es schützt die Fische vor Mangelkrankungen, fördert Farbenpracht, Laichbereitschaft, Freßlust und natürliches Wachstum. Durch Zugabe von Atvitol zum Aquarienwasser werden die für den biologischen Schadstoffabbau unentbehrlichen Mikroorganismen mit wichtigen Wirkstoffen versorgt. Dadurch wird eine optimale biologische Filterung ermöglicht.

Ein spezielles Emulsionsverfahren mit Lecithin macht alle Vitamine länger wasserstabil und voll verfügbar.

Anwendung: Vor Gebrauch kräftig schütteln!

Als Futterzusatz: täglich 2-4 Tropfen auf das Futter
Als Zusatz zum Aquarienwasser: täglich 2 Tropfen auf 20 l Wasser

Art.Nr.: 7 20300 00 Inhalt: 50 ml e

D Atvitol

Multivitamins for aquarium fish

Instructions for use

JBL Atvitol helps to maintain the health of the small biotope of the aquarium with vital vitamins and bio-elements. It protects fish against deficiency diseases, enhances the brilliance of colours, encourages spawning, increases appetite and promotes natural growth. The addition of Atvitol to aquarium water provides the microorganisms necessary for the breakdown of biological pollutants with vital active substances. This provides the best conditions for biological filtering.

A special emulsion process using lecithin increases the length of time that all the vitamins remain stable in water and fully available.

Dosage: Shake well before use.

As feed supplement: 2 - 4 drops daily on the feed.
As an additive to the aquarium water: 2 drops daily per 20 l water.

Art. No.: 7 20300 00 Contents: 50 ml e

GB Atvitol

Multivitamines pour les poissons d'aquarium

Mode d'emploi

Grâce à des vitamines et à des éléments biologiques JBL Atvitol contribue à la bonne santé du petit biotope constitué par l'aquarium. Il protège les poissons contre les maladies dues à des carences et renforce la beauté des couleurs, la disposition des poissons à frayer, l'appétit et la croissance naturelle. En ajoutant Atvitol à l'eau de l'aquarium, on apporte des substances actives importantes aux micro-organismes indispensables pour la dégradation biologique des substances nuisibles. Ceci permet un filtrage biologique parfait.
Un procédé d'émulsion avec de la lécithine préserve plus longtemps la stabilité des vitamines dans l'eau et leur capacité à être assimilées.

Dosage: Bien agiter avant l'emploi !

Comme complément dans la nourriture: quotidiennement 2 à 4 gouttes sur la nourriture

Comme complément dans l'eau de l'aquarium: quotidiennement 2 gouttes pour 20 l d'eau

No. d'art. 7 20300 00 Contenu: 50 ml e

F Atvitol

Multivitaminepreparaat voor siervissen in aquariums

Gebruiksaanwijzing

JBL Atvitol bevat de noodzakelijke vitaminen en biologische elementen, die het mini-biotop aquarium nodig heeft om goed te functioneren. Het beschermt de vissen tegen deficiëntieziekten als gevolg van vitaminetekort, bevordert de kleurenpracht en stimuleert het paaigedrag, de eetlust en de natuurlijke groei. Door **Atvitol** aan het water toe te voegen, wordt het aquarium van de werkzame stoffen voorzien, die de micro-organismen nodig hebben om schadelijke stoffen op biologische wijze af te breken. Hierdoor wordt een optimale biologische filtering bereikt. Door toepassing van een bijzonder procédé voor het bereiden van de emulsie op lecithine basis zijn alle vitaminen langer water-stabiël en kunnen ze geheel worden opgenomen.

Dosering: Voor gebruik goed schudden!

Als supplement bij het voer: dagelijks 2 tot 4 druppels op het voer druppelen.

Als supplement in het water: dagelijks 2 druppels op 20 l water.

Art.nr.:
Inhoud: 50 ml e

13 20300 00 1 V00



2 113203 000017



JBL GmbH & Co KG
D-67141 Neuhofen/Pfalz
Made in Germany

Atvitol

Plurivitaminico per pesci d'acquario

Istruzioni per l'uso

Grazie a vitamine e bioelementi d'importanza vitale, JBL Atvitol provvede alla salute del piccolo biotopo acquario. Protegge i pesci da malattie di carenza e incrementa lo splendore dei colori, la disposizione a deporre le uova, l'appetito e una crescita naturale. Tramite l'aggiunta di Atvitol all'acqua d'acquario i microorganismi, indispensabili all'eliminazione biologica delle sostanze nocive, vengono provvisti di importanti sostanze attive. Si rende così possibile una filtrazione biologica ottimale.

Uno speciale procedimento emulsionante con lecitina rende tutte le vitamine pienamente disponibili e più stabili nell'acqua da bere.

Applicazione: Scuotere bene prima dell'uso!

Aggiunta al mangime: 2 - 4 gocce al giorno sul mangime
Aggiunta all'acqua d'acquario: 2 gocce al giorno per 20 l d'acqua

Art. n°: 7 20300 00 Contenuto: 50 ml e

Atvitol

Multivitaminer för akvariefiskar

Bruksanvisning

JBL Atvitol håller den lilla biotopen akvariet frisk med livsviktiga vitaminer och bioelement. JBL Atvitol skyddar fiskarna mot bristsjukdomar, främjar naturlig tillväxt, höjer färgprakten och ökar lekvilligheten och matlusten. Genom att tillsätta JBL Atvitol till akvarievattnet försörjs de oumbärliga mikroorganismerna med viktiga verksamma ämnen för sin uppgift att biologiskt bryta ned de skadliga ämnena i akvariet. Detta är förutsättningen för optimal biologisk filtrering.

Ett speciellt emulgeringsförfarande med lecitin gör att vitaminerna hålls stabila längre i vattnet och därför står helt till förfogande.

Användning: Omskakas kraftigt före användning!

Som fodertillsats: 2 - 4 droppar om dagen på fodret
Sim tillsats till akvarievattnet: 2 droppar på 10 l vatten om dagen

Artikelnr: 7 20300 00 Innehåll: 50 ml e

S Atvitol

Multivitaminas para peces de acuarios

Instrucciones para el uso

JBL Atvitol garantiza con vitaminas vitales y bioelementos el sano mantenimiento del pequeño biotopo del acuario. Protege a los peces contra enfermedades por deficiencias, fomenta el brillante colorido, la predisposición al desove, el apetito y el crecimiento natural. Con el tratamiento del agua del acuario con Atvitol se suministran a los microorganismos, indispensables para la degradación biológica, importantes sustancias activas. Lo que permite un óptimo filtrado biológico.

Un proceso especial de emulsificación con lecitina permite que todas las vitaminas sean estables al agua por mayor tiempo y estén completamente a la disposición.

Aplicación: ¡Agítese bien antes de usar!

Como aditivo para alimento animal: Aplicar diariamente 2-4 gotas en el alimento animal.
Como aditivo al agua del acuario: Aplicar diariamente 2 gotas por cada 20 l de agua.

Art. N°. 7 20300 00 Contenido: 50 ml e

P Atvitol

Multivitaminas para peixes de aquário

Instruções para o uso

As vitaminas e os bioelementos contidos em JBL Atvitol asseguram a boa saúde do microbiótopo aquário. JBL Atvitol protege os peixes contra doenças causadas por carência e fomenta a rica coloração, a disposição para a desova, avontade de comer e o crescimento natural dos peixes. O acrescentamento de Atvitol à água do aquário garante que os microorganismos imprescindíveis para a decomposição das substâncias nocivas sejam abastecidos de agentes activos importantes, o que permite uma perfeita filtragem biológica. Um processo de emulsão especial com lecitina aumenta a estabilidade de todas as vitaminas na água e faz com que elas sejam integralmente disponíveis.

Dosagem: Agitar bem antes de usar!

Para completar a alimentação: aplicar diariamente 2-4 gotas sobre a ração
Para a adição à água do aquário: diariamente 2 gotas para cada 20 l de água

Art.n.º: 7 20300 00 Conteúdo: 50 ml e



JBL GmbH & Co KG
D-67141 Neuhofen/Pfalz
Made in Germany